

**Ukrán Országos Önkormányzat**  
**1065 Budapest, Hajós u. 1.**

---

Ülésszám: 6/2024.

**J E G Y Z Ó K Ö N Y V**

Készült az Ukrán Országos Önkormányzat Közgyűlésének 2024. július 23-án 16:00 órakor tartott nyilvános ülésén,

**Helye:** az Ukrán Országos Önkormányzat székhelye (1065 Budapest, VI. Hajós u. 1.)

**Jelen vannak (a mellékelt jelenléti ív szerinti 07 fő):**

Kormányos Alekszandra	képviselő
Szabó Jánoszláva	képviselő
Faragó Galina	képviselő
Dr. Stefuca Viktória	képviselő
Bernáth Viktória	képviselő
Szofilkánics Judit	képviselő
Ladányi Sándorné	képviselő

**Távol maradt:**

Rucskó Krisztina	képviselő
Ignác Viktória	képviselő
Ignác Istvánné	képviselő
Turik Oleg	képviselő
Sikk Józsefné	képviselő
Hartyányi Jánoszláva	képviselő
Nincz Erzsébet	képviselő
Perecz László	képviselő

**Meghívottak:**

Dr. Netreba Vitalij	jogi előadó
Kokas Szilvia	pénzügyi referens
Fotiadis Szavvas	gazdasági vezető
Kontratovics Evelin	titkár

Az Ukrán Országos Önkormányzat elnöke Szabó Jánoszláva 2024. július 23-án 16:00 órára Közgyűlést hívott össze az UOÖ székházába, a meghívó az SZMSZ-ben meghatározott időben (2024. június 15-én) lett kiküldve a képviselők részére. A meghívó napirendi pontjai az alábbiak voltak:

**Napirendi javaslat:**

- A Leszja Ukrajinka Ukrán Kiegészítő Nemzetiségi Nyelvoktató Iskola Alapító Okiratának módosítása**

Előterjesztő: Bernáth Viktória, igazgató

2. **A Leszja Ukrajinka Ukrán Kiegészítő Nemzetiségi Nyelvoktató Iskola 2023-2024 tanév éves beszámolója**  
Előterjesztő: Bernáth Viktória, igazgató
3. **A Leszja Ukrajinka Ukrán Kiegészítő Nemzetiségi Nyelvoktató Iskola bélyegzőhasználati szabályzat elfogadása.**  
Előterjesztő: Bernáth Viktória, igazgató
4. **A Leszja Ukrajinka Ukrán Kiegészítő Nemzetiségi Nyelvoktató Iskola Panaszkezelési szabályzat elfogadása**  
Előterjesztő: Bernáth Viktória, igazgató
5. **A Leszja Ukrajinka Ukrán Kiegészítő Nemzetiségi Nyelvoktató Iskola 2023-2024 tanév munkaterv elfogadása**  
Előterjesztő: Bernáth Viktória, igazgató
6. **A kiírt hivatalvezető pályázatra érkezett jelölti anyagok megvitatása és hivatalvezető megválasztása**  
Előterjesztő: Szabó Jaroslava, elnök
7. **Pályázat kiírása hivatalvezető pozíció betöltésére**  
Előterjesztő: Szabó Jaroslava, elnök
8. **Sevcenko Fesztivál "Korszakok kereszteződése" című rendezvény többletköltségeinek megszavazása**  
Előterjesztő: Szabó Jaroslava, elnök
9. **Egyebek**

**Szabó Jaroslava elnök:** Megállapítja, hogy a Közgyűlés a jelen levő 7 fő képviselő részvételével határozatképtelen, ezért a Közgyűlést nem lehetett megtartani. Az elnök elrendeli az SZMSZ-ben előírt szünetet, mely idő alatt a jelenlévő képviselők elmondhatják hozzászólásaikat. ( Az Oktatási Bizottság tagjai által megtett hozzászólásokat a jegyzőkönyv 1 sz. melléklete tartalmazza, melyek az UOÖ hivatalos weboldalán is megtalálhatóak.)

16:31 órakor az elnök asszony megállapította, hogy a testület továbbra is határozatképtelen, ezzel az ülés lezárásra került.

Budapest, 2024.07.24



## Határozati javaslat

FIGYELEM: A weboldalon ez a szöveg, mint -

### **Az UOÖ Oktatási Bizottság 2024. július 23-i ülésén megfogalmazott ÁLLASFOGLALÁS jelenjen meg!**

Hivatkozással a 2011. évi CLXXIX. törvény a nemzetiségek jogairól szóló 1. sz. fejezet Értelmező rendelkezések 2.§ megfogalmazottakra, a nemzetiségi közügyhöz tartozó ügyek és ahhoz kapcsolódó nemzeti egyéni és közösségi jogok érvényesülése vonatkozásában, az UOÖ Oktatási Bizottságának tájékoztatása alapján, mely információkat az Ukrán Hagyományok Házától, valamint az Oktatási Államtitkárságtól kapta, (sajnos a „Jedniszty” Egyesület az információ megadása helyett inkább az iránt érdeklődött, hogy mi alapján és milyen jogon kérjük a létrehozandó ukrán osztályokról és a meghirdetett tanintézmény működésére vonatkozó tájékoztatást) a mai napon, azaz 2024. július 25-én a következő nyílt állásfoglalást teszi közé az ukrainci.hu oldalon (web és facebook felületen is) annak érdekében, hogy segítsen az ukrán nyelvű oktatást biztosító iskolába a gyermeküket beíratni szándékozó szülőket.

### **Állásfoglalás**

Tisztelt magyarországi ukrán közösség, tisztelt Szülők, akik szeretnék gyermeküket ukrán nyelven (is) oktató iskolába beíratni Magyarországon!

Tájékoztatni szeretnénk Önöket annak érdekében, hogy megfelelő döntést tudjanak hozni gyermekeik ukrán nyelvű oktatásával kapcsolatban:

Új iskola alapításához minden év május 31-ig be kell nyújtani a leendő fenntartónak a Kormányhivatalhoz minden törvényileg előírt dokumentumot ahhoz, hogy az iskola államilag elismert oktatási intézmény lehessen és szeptembertől működhessen.

2024. május 31-ig csak az Ukrán Hagyományok Háza nyújtott be dokumentumokat a Kormányhivatalhoz, de a működési engedélyre még várnak a fenntartók.

Más szervezet nem nyújtott be ukrán nyelven is oktató iskola alapítására dokumentumokat a Kormányhivatalhoz, így új ukrán 5 napos iskola 2024 szeptemberében csak az Ukrán Hagyományok Háza fenntartásában nyithat meg, amennyiben megkapják az engedélyt.

Meglévő iskolában indulhatnak ukrán osztályok, de az nem államilag elismert ukrán nyelven is oktató iskolának minősül.

Amennyiben már meglévő iskolába iratják be gyermeküket, az alábbiakat javasoljuk figyelembe venni a döntésnél a gyermekük megfelelő oktatása érdekében:

- ki az iskola fenntartója
- van-e az iskolának érvényes működési engedélye
- milyen bizonyítványt kapnak a diákok

- milyen tanterv és pedagógiai program szerint tanulnak a gyermekek
- rendelkeznek-e megfelelő képesítéssel a pedagógusok, illetve ekvivalenciával
- ki és milyen tapasztalattal rendelkezik az igazgató, ismeri-e az ukrán kultúrát, beszéli-e az ukrán nyelvet, ha nem, akkor nyitott-e az ukrán gyermekek befogadására az iskolába
- rendelkezik-e az iskola megfelelő pénzügyi háttérrel a működéshez
- ki az osztályfőnök
- milyen a szülői közösség

Szeretnénk tájékoztatni Önöket arról is, hogy levélben fordultunk az Ukrán Hagyományok Hazához, melyről tudjuk, hogy új iskola alapításához benyújtották a Kormányhivatalhoz határidőben a dokumentumokat, valamint a Jednisty Egyesülethez is, akik a Facebookon ugyan ukrán iskola alapításáról írnak, de a jelenlegi szabályok és ismereteink alapján ok nem tudnak új iskolát, maximum új osztályokat indítani a velük együttműködő izraelita Hitközség iskolájában.

A levelünkre sajnálatos módon a Jednisty Egyesület a megadott időre nem szolgáltatott információt, az Ukrán Hagyományok hazától kapott válaszból pedig azt látjuk, hogy

- helység státusz
- működési engedély státusz
- igazgató, ukrán nyelvtudással
- tanárok ekvivalenciával rendelkeznek
- ukrán-magyar két tanítási nyelvű iskolai tanterv elfogadásra benyújtva már májusban az Oktatási államtitkársághoz
- bizonyítvány ilyen lesz

Amint választ kapunk a Jednisty Egyesülettől a kérdéseinkre, közzétesszük.

A szülőknek jó iskola választást, a gyermekeknek eredményes és jó élményekben teli iskolaévet kívánunk!

Aki pedig szeretne államilag elismert, kiegészítő ukrán iskolába járni, azt várjuk szeretettel a Leszja Ukrajinka Iskolában Budapesten és Nyíregyházán.

És természetesen mi dolgozunk továbbra is azon, hogy Ukrajna elnöke és Magyarország miniszterelnöke megegyezése alapján megfelelő színvonalú, 5 napos, ukrán nyelven is oktató színvonalas iskolát indítsunk.

### **Виклад позиції Комісії з Питань Овіти при ДСУУ**

Шановна українська громадо в Угорщині, шановні батьки, які бажають записати свою дитину до україномовної школи в Угорщині!

Для того, щоб Ви могли прийняти відповідне рішення щодо навчання Ваших дітей українською мовою дозвольте поінформувати Вас:

Для відкриття нової школи, передусім необхідно до 31 травня кожного року подати до Уряду усі передбачені законодавством документи, щоб з 1 вересня школа могла стати державним навчальним закладом і працювати.

До 31 травня 2024 року документи до Уряду подав лише «Дім українських традицій», але утримувачі закладу ще чекають на дозвіл щодо функціонування.

Жодна інша організація не подала документів до Уряду на створення школи з навчанням українською мовою, тому нова українська 5-денна школа з вересня 2024 року може відкритися лише при Домі українських традицій, якщо вони отримають дозвіл.

Українські класи можна започаткувати в існуючій школі, але це також не вважається визнаною державною школою з навчанням українською мовою.

Приймаючи рішення, за умови, що Ви зараховуєте свою дитину до існуючої школи, аби надати дитині належну освіту, ми рекомендуємо взяти до уваги та заздалегідь переконатися щодо наступних питань:

- хто утримує школу;
- чи має школа діючу ліцензію на діяльність;
- який сертифікат/диплом отримують студенти;
- за яким навчальним планом та педагогічною програмою навчаються діти;
- чи мають викладачі відповідну педагогічну кваліфікацію або її еквівалентність;
- Особа директора і який досвід він/вона має, чи знає українську культуру, чи володіє українською мовою, якщо ні, то наскільки директор підготовлений для прийому українських дітей до школи?
- чи має школа належне фінансове забезпечення для роботи;
- хто буде класним керівником;
- якою є батьківська спільнота?

Також повідомляємо, що ми надіслали листа до Дому українських традицій, який, за наданою ними ж інформацією, подав документи до Канцелярії Уряду у встановлений термін для створення нової школи, а також до Товариства «Єдність», які пишуть у Facebook про створення української школи, однак, виходячи з чинних правил і наших довідок, не можуть відкрити нову школу, хіба що нові нові класи в школі Іудейської громади, що співпрацює з ними.

На жаль, Товариство «Єдність» до зазначеного часу не надало жодної інформації на наш лист, а з відповіді, отриманої від Дому українських традицій, наявні наступні дані:

- статус населеного пункту,
- статус ліцензії на експлуатацію,
- про директора, зі знанням української мови,
- про вчителів, які мають еквіваленцію своїх дипломів/освіти,

- Українсько-угорську двомовну шкільну програму, яку подано на прийняття до Державного секретаріату освіти ще у травні.

- про сертифікат, що видаватиметься після закінчення закладу

Як тільки ми отримаємо відповідну відповідь від Товариства «Єдність» на наші запитання, ми її опублікуємо.

Бажаємо батькам вдалого вибору школи, а дітям успішного, сповненого гарними здобутками, враженнями навчального року!

А тих, хто хоче відвідувати визнану державою додаткову українську школу, чекають у Школі Лесі Українки в Будапешті та Ніредьгазі.

І, звісно, ми продовжуємо працювати над тим, щоб за домовленістю Президента України та Прем'єр-міністра Угорщини започаткувати якісну 5-денну школу з навчанням українською мовою також.

З повагою,

Члени Комісії з питань освіти при ДСУУ